ÉDITO

D'où viens-tu ? De quelle vallée ? De quelle montagne ? De quel village ou quel quartier ? De quelle origine est ton nom ? La couleur de tes yeux, ta peau, tes cheveux dit-elle l'endroit qui t'a vu naître ? Comment se construisent les récits de vies ? De quelles histoires se peuplent nos mémoires ? Quels sentiments rejaillissent d'une anecdote portée de génération en génération ?

D'origine ukrainienne, algérienne, turque, portugaise... les trois artistes de ce temps fort sont des femmes qui invitent la musique dans leur pièce, qu'elles soient dansée ou théâtrales. Elles évoquent la pluralité qui constitue chacun et chacune, dans ce qui fait commun et différence, originalité et similitude... et dialoguent avec leur double héritage. Le passé et le présent s'entrechoquent dans des portraits touchants, tantôt vécus, tantôt inventés.

Et vous, d'où venez-vous ?

Fabienne Chognard,
Directrice du Dôme Théâtre

CALENDRIER

DIM 21 JANVIER	STAGE DANSE & MUSICALITÉ	journée	L'Arpège
DIM 21 JANVIER	FILM ALMA VIVA	18h	Dôme Cinéma
MAR 23 JANVIER	VERNISSAGE EXPOSITION GENS DU VOYAGE	18h	Hall du Dôme
DU MAR 23 AU MER 31 JANVIER	EXPOSITION GENS DU VOYAGE		Hall du Dôme
MAR 23 JANVIER	RENCONTRE ASTA – ASSOCIATION SOLIDARITÉ TERRITOIRES D'ALBERTVILLE	18h30	Hall du Dôme
MAR 23 JANVIER	SPECTACLE PALPITANTS ET DÉVASTÉS	20h	Dôme Théâtre
MER 24 JANVIER	FILM DESTINATION LA FRANCE	19h30	88 Bis
JEU 25 JANVIER	MUSIQUE ANATOLIENNE GRUP AYDOST	19h15	Hall du Dôme
JEU 25 JANVIER	SPECTACLE LE CHANT DU PÈRE	20h	Dôme Théâtre
MAR 30 JANVIER	SPECTACLE O QUE IMPORTA É O CAMINHO	20h	Dôme Théâtre

DANSE
MUSIQUE
THÉÂTRE
FILM
CHANT
ACCORDÉON TZIGANE
LUTH ORIENTAL
PIANO VOLANT
EUROPE DE L'EST
TURQUIE
PORTUGAL
FAMILLE
LIGNÉE
INFLUENCE
CULTURE
ENFANCE
VIE MEILLEURE
HÉRITAGE
HISTOIRES
BILINGUE

UN TEMPS FORT PROPOSÉ PAR LE DÔME THÉÂTRE, EN PARTENARIAT AVEC
- LA SASSON – Centre social itinérant Gens du voyage
- ASTA – Association Solidarité Territoires d'Albertville
- COJEPS – Conseil pour la Justice, la Paix et l'Égalité
- Association culturelle turque d'Albertville
- Association Les Amis du Cinéma
- UnivPop, l'université populaire

TARIFS
SPECTACLES DE 10€ À 27€
STAGE 16€ OU 27€
FILMS ALMA VIVA : 6,50€
DESTINATION LA FRANCE : GRATUIT
EXPOSITION GRATUITE
RENCONTRE, ETC. GRATUITS
BAR OUVERT LES SOIRS DE SPECTACLES

Merci au festival le Grand Bivouac pour son accueil au 88 Bis

LE DÔME THÉÂTRE • SCÈNE CONVENTIONNÉE
RECONNUE D'INTÉRÊT NATIONAL « ART EN TERRITOIRE »

04 79 10 44 80
BILLETTERIE@DOMETHEATRE.COM
POUR LE FILM ALMA VIVA, BILLETTERIE AU DÔME CINÉMA
135 PLACE DE L'EUROPE ALBERTVILLE
EN LIGNE SUR WWW.DOMETHEATRE.COM

Soutenu par
PREFET DE LA RÉGION AUVERGNE-RHÔNE-ALPES
La Région Auvergne-Rhône-Alpes
SAVOIE LE DÉPARTEMENT
Albertville Tarentaise Vallée UNE AGGLO À VOTRE SERVICE

© Cosmogama • 1 - PLATESV-R-2020-003925 •
2 - PLATESV-R-2020-003863 • 3 - PLATESV-R-2020-003791
Crédits photos : Marion Bornaz, Arnaud Bertereau, Violaine Dufes
Visuel : Jeanne Roualet / Cosmogama
NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIQUE

ORIGINES

TEMPS FORT

LE DÔME THÉÂTRE ALBERTVILLE

DU DIM 21 AU MAR 30 JANVIER 2024

PALPITANTS ET DÉVASTÉS

CIE LA VOLIÈRE

● MAR 23 JANVIER 20H

THÉÂTRE MUSICAL
DURÉE 1H30
DÈS 14 ANS

Le jour de son union avec Céline, Christian apprend à la mairie que les aïeux et aïeules de son épouse vivaient en Europe de l'Est. Cette découverte provoque chez le jeune homme une angoisse irrationnelle. La réalité qu'il croyait jusque-là inébranlable s'effrite, ouvrant une brèche d'où surgissent toutes sortes d'interrogations sur l'identité, le déracinement, la mémoire enfouie, le principe républicain d'hospitalité…

Les quatre interprètes sont accompagné.es par Marian Badoi qui joue de l'accordéon en live. Possédant un répertoire très large et explorant les variations et les ornements propres à la musique tzigane, il amène sur scène cette couleur slave si particulière, empreinte à la fois d'une mélancolie sourde et d'une joie intense.

Texte et mise en scène Myriam Boudenia Avec Marian Badoi, Anne de Boissy, Sarah Kristian, Lucile Marianne, Martin Sève Musicien accordéoniste Marian Badoi Photo Marion Bornaz

EXPOSITION SUR LA CULTURE DES GENS DU VOYAGE PROPOSÉE PAR LA SASSON – CENTRE SOCIAL ITINÉRANT GENS DU VOYAGE
DU MAR 23 AU MER 31 JANVIER
DANS LE HALL DU DÔME
Vernissage de l'exposition MAR 23 JANVIER 18H

RENCONTRE AVEC L'ASSOCIATION SOLIDARITÉ TERRITOIRES D'ALBERTVILLE (ASTA)
MAR 23 JANVIER 18H30
DANS LE HALL DU DÔME
Accueillir, soutenir et accompagner des personnes en grande précarité, qu'elles soient d'ici ou d'ailleurs, sont les maîtres mots de cette association.
Un temps d'échanges et de témoignages permettra d'aborder les défis de l'insertion sur un territoire lorsqu'on a une double culture.

LE CHANT DU PÈRE

CIE LA NEIGE, LA NUIT

● JEU 25 JANVIER 20H

THÉÂTRE ET MUSIQUE TRADITIONNELLE
DURÉE 1H15
DÈS 12 ANS

Un père et sa fille. Lui, venu d'Anatolie jusqu'en Dordogne pour donner à sa famille une vie meilleure, est un homme discret, musicien hors pair qui est de toutes les célébrations dans sa communauté. Elle, jeune femme montée à Paris pour devenir comédienne professionnelle est aussi volubile qu'il est taiseux. Ensemble, en turc ou en français, par les paroles et les chants, lui et elle racontent comment l'héritage se transforme. Que reste-il des histoires, de la convivialité, du grand départ, de la poésie ? Comment comprendre le sacrifice du père et la douleur du déracinement ? Par le théâtre et la musique, *Le Chant du père* vient rapprocher délicatement deux êtres, deux générations, dans un cabaret oriental intime.

Conception, texte et mise en scène Hatice Özer Comédienne interprète Hatice Özer Musicien interprète Yavuz Özer Photo Arnaud Bertereau

FILM DESTINATION LA FRANCE : TÉMOIGNAGES D'IMMIGRÉS TURCS EN SAVOIE
De Dudu Keles, coordinatrice des relations internationales pour le COJEPS (Conseil pour la Justice, la Paix et l'Égalité)
MER 24 JANVIER 19H30
AU 88 BIS
DURÉE DU FILM 1H10
Sur l'arrivée des travailleurs turcs à Albertville dans les années 1960, suivi d'une rencontre animée par UnivPop, l'université populaire.
Inscription auprès du Dôme Théâtre

GRUP AYDOST
GROUPE DE MUSIQUE ANATOLIENNE
JEU 25 JANVIER 19H15-19H45
DANS LE HALL DU DÔME

Au bar, mets et thé proposés par l'association culturelle turque d'Albertville

O QUE IMPORTA É O CAMINHO

(C'EST LE CHEMIN QUI COMPTE)

CIE ANIKI VÓVÓ

● MAR 30 JANVIER 20H

DANSE / MUSIQUE / CHANT
DURÉE 1H
DÈS 12 ANS

Portée par son parcours imprégné de culture franco-portugaise, Joana Schweizer transporte le public dans un voyage empli de souvenirs. Elle est à la fois danseuse, pianiste, chanteuse et dialogue avec sa grand-mère portugaise, au son du fado…

Sur scène, un piano flotte dans l'air, tel une balançoire. Laissé à l'abandon, il semble rêver d'une main d'enfant qui pourrait l'éveiller, le réanimer. Joana s'en empare entre chorégraphie planante exécutée à même le ventre de l'instrument, course poursuite pour atteindre le clavier, chant des souvenirs et morceaux joués de manière acrobatique. Elle explore ses limites, ses libertés, sa relation à l'enfance, son parcours de vie et d'artiste, les influences de sa culture d'origine (la saudade, la poésie de Fernando Pessoa…). Dans une ambiance douce, nostalgique, mais aussi combative !

Conception Joana Schweizer, en collaboration avec Gala Onigbene Chorégraphie et interprétation Joana Schweizer (danse, chant, piano) Photo Violaine Dufes

STAGE DANSE & MUSICALITÉ
DIM 21 JANVIER 10H30-13H & 14H30-17H
Animé par Joana Schweizer
Par le biais du corps, de la voix et de la percussion, les participants traversent des expériences dansées et musicales.
Pour adultes et adolescents à partir de 15 ans, sans prérequis en danse ou en musique

FILM ALMA VIVA
De Cristèle Alves Meira, suivi d'une rencontre en présence de Joana Schweizer et d'un apéro portugais
DIM 21 JANVIER 18H
AU DÔME CINÉMA
DURÉE DU FILM 1H28
Dans un village niché au creux des montagnes au Portugal, la jeune Salomé dialogue avec sa défunte grand-mère.